

Denmark-Læsø: Architectural, engineering and planning services

OJ S 58/2017 23/03/2017

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: FærgeSelskabet Læsø K/S

National registration number: 30680235

Postal address: Havnepladsen 1

Town: Læsø

NUTS code: DK050 Nordjylland

Postal code: 9940

Country: Denmark

Contact person: Lars Rieks

E-mail: direktoer@laesoe-line.dk

Internet address(es):

Main address: www.laesoe-line.dk

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: www.laesoe-line.dk

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the following address:

Official name: Bech-Bruun

National registration number: 25 08 99 44

Postal address: Værkmestergade 2

Town: Aarhus

Postal code: 8000

Country: Denmark

Contact person: Tina Braad

E-mail: tbr@bechbruun.com

NUTS code: DK042 Østjylland

Internet address(es):

Main address: www.bechbruun.com

I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.5. Main activity

Other activity: Transport

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Læsø — Udbud af skibsteknisk rådgivning.

Reference number: 023987-0008

II.1.2. Main CPV code

71240000 Architectural, engineering and planning services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Færgeselskabet, der driver den offentlige færgeforbindelse mellem Vesterø Havn på Læsø og Frederikshavn, overvejer således at indkøbe en ny færge til betjening af ruten. For nuværende er der 2 færges i drift på ruten — Margrete Læsø og Ane Læsø. Den nye færge skal som udgangspunkt kunne løfte den nuværende kapacitet og samtidig tilføre Færgeselskabet den nødvendige ekstra kapacitet, så den øgede efterspørgsel efter rejser til og fra Læsø kan efterkommes. Udbuddet omfatter skibsteknisk rådgivning og byggetilsyn i forbindelse med indkøb af en nybygget færge til betjening af den offentlige færgerute mellem Vesterø Havn på Læsø og Jylland. Færgeren forventes i givet fald ibrugtaget den 1.2.2020. Hvis ibrugtagningen forsinkes, forlænges aftalen ift. det i pkt. II.2.7) foreskrevne.

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 8 000 000,00 DKK

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DK050 Nordjylland

Main site or place of performance: Læsø og skibsværftet.

II.2.4. Description of the procurement

Den udbudte rådgivningsopgave omfatter følgende ydelser:

- Markedsdialog
- Udarbejdelse af kravsspecifikation mv. og annoncering af EU udbud
- Forhandling og vurdering af tilbud
- Tegningsgodkendelse
- Byggetilsyn
- Koordinering med havneingeniør og havnebygger
- Overtagelse og acceptforhandlinger.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 8 000 000,00 DKK

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Tilbudsgiver skal oplyse tilbudsgivers samlede årsomsætning, tilbudsgivers resultat og tilbudsgivers egenkapital. Oplysningerne skal afgives for det senest tilgængelige regnskabsår og afgives ved at udfylde ESPD, Del IV, afsnit B.

Såfremt tilbudsgiver baserer sig på andre enheders formåen, beregnes omsætning /egenkapitalen som tilbudsgivers og disse andre enheders samlede årlige omsætning /egenkapital i det seneste regnskabsår. Med en sammenslutning af virksomheder (f.eks. i konsortium) beregnes omsætning/egenkapital som virksomhedens samlede årlige omsætning /egenkapital i det seneste regnskabsår.

Såfremt tilbudsgiver baserer sig på andre juridiske enheders økonomiske kapacitet, herunder koncernforbundne selskaber, herunder i forhold til opfyldelse af mindstekravene, skal tilbudsgiver vedlægge sit tilbud:

1) en erklæring fra den anden juridiske enhed om, at denne stiller sine ressourcer til rådighed for tilbudsgiver i forbindelse med opgaven.

2) en særskilt ESPD udfyldt af underleverandøren med de oplysninger, der anmodes om i ESPD, Del II, afsnit A og B, Del III og Del IV.

Såfremt ad 1 og ad 2 ikke er efterlevet, har Færgeselskabet Læsø K/S ikke mulighed for at lægge vægt på den anden juridiske enheds økonomiske kapacitet ved vurderingen af tilbuddet. Såfremt tilbudsgiver baserer sig på en anden juridisk enhed for så vidt angår økonomisk og finansiell kapacitet, er det et krav, at den anden juridiske enhed hæfter solidarisk med tilbudsgiver for opfyldelsen af kontrakten.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Tilbudsgivers omsætning i det seneste afsluttede regnskabsår skal være minimum 15 000 000 DKK ekskl. moms.

Tilbudsgivers resultat før skat skal i det seneste afsluttede regnskabsår have været positiv.

Tilbudsgivers egenkapital i det seneste afsluttede regnskabsår skal være minimum 1 000 000 DKK.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Tilbudsgiver skal beskrive tilbudsgivers betydeligste leverancer inden for de seneste 3 år.

Referencelisten skal indeholde en beskrivelse af den leverede ydelse, beløb, dato og modtager. Beskrivelsen skal dokumentere, at tilbudsgiver opfylder mindstekravene til teknisk og faglig formåen.

Oplysningerne afgives ved at udfylde ESPD, del IV, afsnit C.

Såfremt tilbudsgiver baserer sig på andre juridiske enheders kapacitet, herunder koncernforbundne selskaber, i forhold til den tekniske og faglige kapacitet, herunder i forhold til opfyldelse af mindstekravene, skal tilbudsgiver vedlægge sit tilbud:

1) en erklæring fra den anden juridiske enhed om, at denne stiller sine ressourcer til rådighed for tilbudsgiver i forbindelse med opgaven.

2) en særskilt ESPD udfyldt af underleverandøren med de oplysninger, der anmodes om i ESPD, Del II, afsnit A og B, Del III og Del IV.

Såfremt ad 1 og ad 2 ikke er efterlevet, har Færgegesellschaft Læsø K/S ikke mulighed for at lægge vægt på den anden juridiske enheds tekniske kapacitet ved vurderingen af tilbuddet. Det er et krav, at den eller de andre juridiske enheder, som tilbudsgiver baserer sig på for så vidt angår teknisk og faglig kapacitet, rent faktisk vil udføre den del af opgaven, som tilbudsgiver baserer sig op, såfremt kontrakten tildeles til tilbudsgiver.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Tilbudsgiver skal inden for de seneste 3 år kunne dokumentere minimum 1 reference på skibsteknisk rådgivning i forbindelse med design, konstruktion, byggetilsyn, projektstyring og idriftsættelse af dual fuel MGO/LNG færge med en kapacitet på minimum 140 personbilenheder og 500 passagerer.

Tilbudsgiver skal inden for de seneste 3 år kunne dokumentere minimum 1 reference på gennemførelse af EU-udbud og deltagelse i kontraktforhandlinger med værft og leverandør vedrørende indkøb af en færge med kapacitet til minimum 140 personbilenheder og 500 passagerer.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 25/04/2017 Local time: 14:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Danish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 3 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 25/04/2017 Local time: 14:00

Information about authorised persons and opening procedure: Tilbudsgiver har ikke adgang til at overvære åbningen af tilbud.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Tilbudsgiverne skal i forbindelse med afgivelse af tilbud aflevere et udfyldt ESPD. Vedrørende udfyldelse af ESPD henvises til angivelserne i udbudsbetingelserne.

Udfyldelse af ESPD'en sker ved import af den i udbudsmaterialet vedlagte skabelon (filnavn: espd-request.xml) via: <https://ec.europa.eu/tools/espd>

Dette udføres rent praktisk ved følgende:

1. Hent filen espd-request.xml
2. Gem den på eget skrivebord
3. Gå ind på ovennævnte hjemmeside (<https://ec.europa.eu/tools/espd>)
4. Tryk på »Dansk«
5. Tryk på »Jeg er en økonomisk aktør«
6. Tryk på »Importere ESPD« og følg anvisningerne.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Klagenævnet for Udbud

Postal address: Nævnenes Hus, Toldboden 2

Town: Viborg

Postal code: 8800

Country: Denmark

E-mail: kflu@naevneneshus.dk

Telephone: +45 72405708

Internet address: <http://www.kflu.dk/>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Klage over udbudsproceduren skal indgives til Klagenævnet for Udbud i henhold til § 7 i lov nr. 492 af 12.5.2010 om Klagenævnet for Udbud.

Klagen skal indgives senest 45 kalenderdage efter at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort.

Senest samtidig med indgivelse af klage til klagenævnet, skal klager skriftligt underrette ordregiver om klagens indbringelse for klagenævnet, og om hvorvidt klagen er indgivet i standstill-perioden. Såfremt klagen ikke er indgivet i standstill-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen. Ved indsendelse af klage, indbetales et gebyr på 20 000 DKK. Der henvises i øvrigt til Klagenævnet for Udbuds hjemmeside <http://www.kflu.dk/>

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Postal address: Carl Jacobsens Vej 35

Town: Valby

Postal code: 2500

Country: Denmark

E-mail: kfst@kfst.dk

Telephone: +45 41715000

Internet address: <http://www.kfst.dk>

VI.5. Date of dispatch of this notice

20/03/2017